

昆明理工大学硕士研究生入学考试

《英语写作与翻译》考试大纲

第一部分 考试形式和试卷结构

一、试卷满分及考试时间

试卷满分为 150 分，考试时间为 180 分钟

二、答题方式

答题方式为闭卷、笔试。

三、试卷内容结构

翻译题，约占试卷总分的 60%。

写作题，约占试卷总分的 40%。

四、试卷题型结构

翻译；写作。

第二部分 考查的知识及范围

1. 翻译题

翻译题分为英译汉和汉译英两个部分，分值共计 90 分，占试卷的 60%。主题选取广泛，可来自经济、社会、文化、教育、语言、文学、科技、自然、历史等多个领域。

第一部分：英译汉。要求考生将英语语篇翻译为汉语。主要考查考生对英语语篇的理解能力，以及英译汉翻译实践能力和语言运用能力。

第二部分：汉译英。要求考生将中文语篇翻译为英语。主要考查考生对中文语篇的理解能力，以及汉译英翻译实践能力和语言运用能力。

2. 写作题

写作题总分为 60 分，占试卷的 40%。要求考生根据题目要求进行英语写作。主要考查考生针对相关主题进行较有深度写作的语言运用能力，以及思辨能力和逻辑思维能力。